

青年護理服務啟航計劃

Application for Admission

ا يد	i. de ri	H	完丰	#
=	劃	甲	调	マ

<職員專用>For office use only		
編號:		
收費:		

Personal Particulars 個人資料						
Surname 姓(英文):	I. PERSONAL PARTICU	LARS 個人資料				
Chinese Name 中文姓名:	*Please print as on HKID Card. 請參照	質香港身份證填寫				
Date of Birth (dd/mm/yy): Gender 性別: (M 男/F 女) 出生日類(日月年) Telephone 聯絡電話: (Mobile 子機) (Home 住宅) Email Address 電郵地址: Correspondence Address 通訊地址:	Surname 姓 (英文):	Oth	er Names 名 (英文	T):		
田生日期(日/月年) Telephone 聯絡電話:	Chinese Name 中文姓名:	НК	ID No. 香港身份證	登號碼:		
Email Address 電郵地址: Correspondence Address 通訊地址: Hong Kong 香港	出生日期(日/月/年)					
□ Hong Kong 香港 □ Kowloon 九龍 □ New Territories 新界 II. QUALIFICATIONS AND WORK EXPERIENCE 學歷及工作經驗 Copies of proof for relevant qualifications and work experience have to be attached. 請附上有關學歷、專業資格及工作經驗的證明文件副本。 Academic Qualifications 學歷(in chronological order 按先後次序排列) Examination/ Awarding Institution 考試/ 頒授機構 Subject/ Academic Qualification 學科/ 學歷 Result/ Grade 成績/ 等級 「mm/yy) Woluntary Work Experience 義工經驗(in chronological order 按先後次序排列) Name of Company 機構名稱 Position 職位 Date 日期 (mm/yy)	(M	obile 手機) (Hor	me 住宅)			
II. QUALIFICATIONS AND WORK EXPERIENCE 學歷及工作經驗 Copies of proof for relevant qualifications and work experience have to be attached. 請附上有關學歷、專業資格及工作經驗的證明文件副本。 Academic Qualifications 學歷(in chronological order 按先後文序排列) Examination/ Awarding Institution 考試/ 碩授機構 學歷 Result/ Grade 成績/等級 「研授日期 (mm/yy) Voluntary Work Experience 義工經驗(in chronological order 按先後文序排列) Name of Company 機構名稱 Position 職位 Date 日期 (mm/yy)	Correspondence Address 通訊地	址:				
Copies of proof for relevant qualifications and work experience have to be attached. 請附上有關學歷、專業資格及工作經驗的證明文件副本。 Academic Qualifications 學歷(in chronological order 按先後次序排列) Examination/ Awarding Institution 考試/ 頒授機構 Subject/ Academic Qualification 學科/學歷 Result/ Grade 成績/等級 / 第級 / (mm/yy) Woluntary Work Experience 義工經驗(in chronological order 按先後次序排列) Name of Company 機構名稱 Position 職位 Date 日期 (mm/yy)	□ Hong Kong 香港 □ Ko	wloon 九龍 □ N	lew Territories 新界	L		
Examination/ Awarding Institution 考試/ 頒授機構 Subject/ Academic Qualification 學科/ 學歷 Result/ Grade 成績/ 等級 / 領授日期 (mm/yy) Woluntary Work Experience 義工經驗 (in chronological order 按先後次序排列) Name of Company 機構名稱 Position 職位 Date 日期 (mm/yy)	Copies of proof for relevant qualifications and work experience have to be attached. 請附上有關學歷、專業資格及工作經驗的證明文件副本。					
Name of Company					頒授日期	
Name of Company						
Name of Company						
機構名稱 Position 取位 (mm/yy)			logical order 按分	七後次序排列		
Professional Qualifications 專業資格 (in chronological order 按先後次序排列)			POSITION HEEA//			
Professional Qualifications 專業資格 (in chronological order 按先後次序排列)						
	Professional Qualifications 專業資格 (in chronological order 按先後次序排列)					
Awarding Institution 頒授機構Professional Qualifications 專業資格Means of Attaining 獲取方法Year Conferred 頒授年份		Professional Qualifications 專業資格		Attaining		

Work Experience 工作經驗 (in chronological order 按先後次序排列)

Name of Company		Full time/ Part time 全職/兼職	Date 日期	
機構名稱	Position 職位		From 由 (mm/yy)	To 至 (mm/yy)

III. SPECIAL EDUCATIONAL NEEDS 特別學習需要 (此部份自願填寫而不會影響申請結果)

111.	SI ECIAL EDUCATIONAL NEEDS 付別字首而安(此即仍日願填為而个曾影響中胡紀末)
I am	diagnosed with the following special educational needs 本人有以下特別學習需要:
	□ Autism/Asperger syndrome 自閉症/亞氏保加症 □ Dyslexia 讀寫障礙 □ Visual Impairment 視障
	□ Hearing impairment 聽障 □ AD/HD 過度活躍/專注力不足 □ Physically Handicapped 肢體傷殘
	□ Others 其他
Corr	espondingly, I would like to apply for the following special arrangements 擬申請以下特別安排
	. Brita Samuel

IV. DECLARATION 聲明

Personal Data Collection Statement 收集個人資料聲明

- 1. The personal information collected in this application form will be used by the Project for:
 - Processing a candidate's application and will become part of his/her student record upon successful admission to the program;
 - Sharing with appropriate parties and personnel for administration, communication and other related purpose;
 and
 - iii. The promotion of, including but not limited to, the courses and programmes, activities, awards.
- 2. Under the provision of the Personal Data (Privacy) Ordinance, applicants have rights to request for personal data access or correction. Requests can be made in writing via email ns@yang.org.hk. The Agency may charge a fee to cover the administrative cost.
- 3. For unsuccessful applications, all documents submitted together with the application form will be destroyed.
- Photos and videos taken within the Project will be used in any way for the Project purpose, and for future promotion of the Project.
- 1. 此申請表所填報的資料將被用作計劃處理以下各項:
 - i. 申請人之入學申請,有關資料將於申請人被取錄後保存為學生個人檔案之一部份;
 - ii. 提供予有關單位及人員,作行政、傳訊及其他相關之用途;及
 - iii. 與本處有關之推廣,包括但不限於課程、活動、獎項、其他服務。
- 2. 根據個人資料(私隱)條例,申請人有權查閱及更改個人資料。如有需要,可透過電郵: ns@yang.org.hk 向本處 提出。本處有權就你的查閱資料要求,徵收合理的行政費用。
- 3. 如申請未被接納,所有提交的文件包括申請表格將會被銷毀。
- 4. 計劃活動中所拍攝的照片及影片會於日後用作計劃介紹及宣傳用途。

Applicant's Declaration 申請人聲明

- 1. The information given in support of this application is accurate and complete. I am aware the agency reserves the right to cancel the application at any time if the information given in this application is found untrue.
- 2. I understand that the submitted application form and supporting documents are not returnable.
- 3. I have noted, understood and agreed to the contents of the Personal Data Collection Statement.
- 1. 申請表內之資料皆屬實,本人明白若發現任何刻意隱瞞之事實,機構將保留取消申請之權利。
- 2. 本人明白所遞交之表格及有關證明文件將不予退還。
- 3. 本人已細閱、明白並同意「收集個人資料聲明」的內容。

Signature of Applicant 申請人簽署	Date 日期

<u>報名及查詢</u>: 傳真至 26027115 或電郵至 ns@yang.org.hk 循道衛理楊震社會服務處 沙田青少年綜合發展中心, 電話: 2609 1855 / 6239 5584, 地址:新界沙田愉翠苑服務設施大樓二樓。